

お ぶ た

太田インフォルマ

ねん がつ と お か ご う
2026年2月10日号

お お た し こ く さ い こ う り ゅ う き ょ う かい
太田市国際交流協会

太田インフォルマ 2026年2月10日号 (やさしい日本語版)

- P1. コンビニで証明書手数料10円キャンペーン・SOS 外国人のための法律相談 (無料・秘密厳守・通訳あり)・医療費通知を発送します
- P2. 国民健康保険 事故にあったら必ず届け出を！・2月2日(月)～市営住宅の単身入居申し込みの受け付けを再開・子育て世帯を応援！市営住宅の申し込み要件を緩和します・2～3月の無料法律相談
- P3. 休日当番医・急患のみ診察可能な救急指定病院・平日夜間急病診療所・休日歯科診療・市税の2月納税・行政情報多言語閲覧サービス「カタログポケット」
- P4. ごみの出し方の外国語版パンフレットもあります&無料「ごみ分別アプリ」&動画「まぜればごみ わければ資源」・太田市の公共施設は全面禁煙です。ごみのポイ捨てはご遠慮ください。・ハローワークおおた外国人出張行政相談コーナー・外国人市民相談窓口ワンストップセンター開設日
- 折り込みチラシ：✓確定申告のご案内・✓太田警察署からのお知らせ
「コミュニティサイトの使用は慎重に！」・「あなたのまちの交番&駐在所」

コンビニで証明書手数料10円キャンペーン

コンビニエンスストアのマルチコピー機で証明書を1通「10円」で取れるキャンペーンをします。

期間：2027年1月31日(日曜日)まで

と 取れる証明書：住民票の写し、印鑑登録証明書

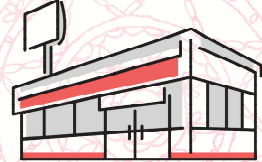
と 取れる時間：6:30～23:00

必要なもの：利用者証明用電子証明書(4桁の暗証番号)が入った

マイナンバーカード または スマホ用電子証明書が入っているスマホ

※14歳より下の人は使えません。

<わからないことを聞くとこ> 市民課(市役所1階11番) ☎0276-47-1937



市ホームページ



SOS

がいこくじん

外国人のための

ほうりつそうだん

法律相談 in

いせさき

伊勢崎

0円

ほかひと はな がつやく ほうりつ まも にほん ひと き ひと
他の人に話しません。通訳がいます。法律(みんなが守る日本のルール)のことを聞きたい人は来てください。

●2026年2月22日(日曜日) 10:00～15:00 受付は14:30まで

●場 所：伊勢崎市役所 東館5階(伊勢崎市今泉町2-410)

●相談員(話を聞ってくれる人)：弁護士(法律)、行政書士(国や役所に出す書類)、社会保険労務士(働くことの法律や社会保険)

●通 訳：英語、ポルトガル語、スペイン語、中国語、ベトナム語、ネパール語、タガログ語

※予約をした(電話をして行くことを伝えた)人が先です。電話をしなくても相談できます。



<予約と わからないことを聞くとこ> ぐんま外国人総合相談ワンストップセンター

☎027-289-8275 (相談日のみ:090-5054-5215)

医療費通知を発送します

こくみんけんこうほけん はい ひと ねん じゅしん がつ おく
国民健康保険に入っている人に、2025年の受診の通知を送ります。

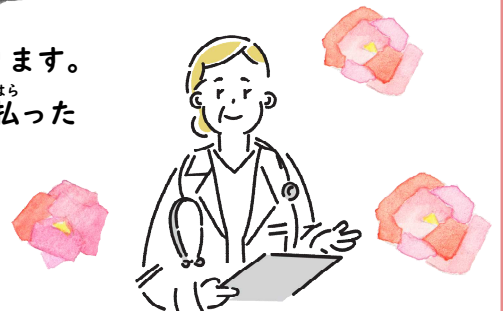
通知が届く前に確定申告をする人は、領収書(病院などでお金を払った

しょうこ つか
証換になるもの)を使ってください。

2025年1月～11月分 → 1月に送りました

2025年12月分 → 2月20日～30日に送ります

<わからないことを聞くとこ> 国民健康保険課(市役所1階16番) ☎0276-47-1825



事故にあったら必ず届け出を！

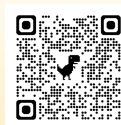
国民健康保険に入っている人は、下の★にあったとき、届け出をします。

★交通事故にあった

★暴力を受けた

★他の人のペットに けがをさせられた ★ごはんを食べるお店で食中毒になった など

市ホームページ



＜わからないことを聞くとこ＞ 国民健康保険課（市役所1階16番） ☎0276-47-1825

市営住宅の単身入居申し込みの受け付けを再開

1人で住む人も申し込むことができます。

【対象団地（申し込める団地）】

●新井市営住宅

●石原市営住宅

●鳥之郷南市営住宅



【申し込み・相談】

直接、群馬県住宅供給公社 太田支所（市役所9階）に行ってください。

※どんな人が申し込めるのかは、群馬県住宅供給公社 太田支所に聞いてください。

＜わからないことを聞くとこ＞

群馬県住宅供給公社 太田支所（市役所9階92番） ☎0276-30-2011

建築住宅課（市役所9階91番） ☎0276-47-1898



子育て世帯を応援！市営住宅の申し込み要件を緩和します

子どもを育てる家庭を助けるためのいろいろな取り組みのひとつとして、4月から
住むためのルールを少し緩くします。中学校を卒業するまでの子どもがいる家庭を
裁量世帯（優遇措置が受けられる家庭）とします。

この変更で、もっと多くの子どもを育てる家庭が
市営住宅に申し込めるようになります。

市ホームページ



＜わからないことを聞くとこ＞ 建築住宅課（市役所9階91番） ☎0276-47-1898



法律（みんなが守る日本のルール）相談 0円です。日本語だけです。相談できる★日にち★時間は変わります。★場所は変わらなません。

ばしょ　もう　こ 場所・申し込み	ひ　にち 日にち	じかん 時間	た その他
 しみん　か 市民そうだん課 しやくしょ　かい　ばん (市役所3階38番) ☎0276-47-1897	が　　　すい 2月18日(水)	9:30～12:00	※電話をして、相談したい日を 決めてください。 2週間前から決められます。 相談時間：20分  
	が　　　ど 2月21日(土)		
	が　　　すい 3月4日(水)		
	が　　　もく 2月12日(木)	13:30～16:00	
	が　　　もく 2月26日(木)		
が　　　もく 3月12日(木)			
ふく　し　かい　かん　　し　やく　かい　ふく　し　き　よう　ぎ　かい 福祉会館(社会福祉協議会) お　た　　し　　い　　づ　　か　　ち　　よう (太田市飯塚町1549)☎0276-46-6208	が　　　　げ　　つ 2月16日(月)	13:00～16:00	



に ち ょ う び し ゅ く じ つ と く べ つ や す ひ き ゅ う び ょ う き と き び ょ う い ん
日曜日と祝日（特別な お休みの日）に 急に 病気になった時のための 病院
 ● 37.5℃以上^{いじょう}の熱^{ねつ}がある ● 苦しい^{くる}咳^{せき}など^{など} 時は、病院の外から電話してください。

ひにち	ないよう 内容（詳しくは下へ）	びょういん 病院の名前	でんわばんごう 電話番号
が 2 月 11 日 す い し ゅ く (水・祝)	内科・小児科・皮膚科	木崎きざきクリニック（新田木崎町 につたきざきちやう）	0276-56-7770
	内科	秀しゅうクリニック（高林北町 たかはやしきたちやう）	0276-38-1137
	内科・外科	くつなクリニック（由良町 ゆらちやう）	0276-60-4475
	眼科	ほんまち診療所 しんりやうじよ（大原町 おおばらちやう）	0277-78-2254
が 2 月 15 日 に ち (日)	内科・小児科	有坂医院 ありさかい いん（龍舞町 りゅうまいちやう）	0276-45-3681
	内科	谷口 たにぐち クリニック（城西町 じやうさいちやう）	0276-33-7756
	内科	太田 おおた ハートクリニック（藤阿久町 ふじあぐちやう）	0276-57-6181
	皮膚科	ゆら皮膚科 ひふか クリニック（由良町 ゆらちやう）	0276-55-8622
が 2 月 22 日 に ち (日)	外科・内科	高沢胃腸科外科 たかざわ いちやう かげか（新井町 あらいちやう）	0276-45-1133
	内科・リウマチ科	あおぞら内科 ないか リウマチ科 か クリニック（新道町 しんどうちやう）	0276-55-2590
	耳鼻咽喉科	まえはら耳鼻咽喉科 じびいんこう か クリニック（下小林町 しもこばやしちやう）	0276-30-2777
	整形外科	とうもう整形外科 せいけいげ か クリニック（東金井町 ひがしかないちやう）	0276-20-2500
が 2 月 23 日 が げつ し ゅ く (月・祝)	内科・小児科	太田西部診療所 おおたせいぶ しんりやうじよ（米沢町 よねざわちやう）	0276-32-0301
	内科	富士ヶ丘病院 ふじがおか びやういん（熊野町 くまのちやう）	0276-22-1281
	内科	大沢医院 おおさわ いん（新田木崎町 につたきざきちやう）	0276-56-7369
	整形外科	石井整形外科医院 いしせいけいげ か いん（藪塚町 やぶづかちやう）	0277-78-0211
が 3 月 1 日 に ち (日)	内科・消化器内科・小児科	いじま内科 ないか・消化器内科 しやうかき ないか（飯塚町 いいづかちやう）	0276-55-3183
	外科・内科・整形外科	山口外科医院 やまぐちげ か いん（西本町 にしほんちやう）	0276-31-3561
	耳鼻咽喉科	八幡 はちまん クリニック（八幡町 はちまんちやう）	0276-20-2220
	産婦人科	岩崎医院 いわさき いん（新井町 あらいちやう）	0276-45-5818
が 3 月 8 日 に ち (日)	小児科・内科	喜多村 きたむら クリニック（東本町 ひがしほんちやう）	0276-26-1000
	内科	鈴木医院 すずき いん（新田早川町 につたはやくわちやう）	0276-56-7876
	内科	山岸内科医院 やまぎし ないか いん（飯塚町 いいづかちやう）	0276-45-1580
	整形外科	鹿山整形外科医院 かやませいけいげ か いん（飯田町 いいだちやう）	0276-45-0511

【内科】薬で治す 【小児科】こども 【皮膚科】肌 【外科】手術ができる 【眼科】目
 【リウマチ科】関節（骨と骨の間）が痛い 【耳鼻咽喉科】耳、鼻や喉など 【整形外科】体を動かして痛くなった
 【消化器内科】食べ物の通りの消化管など 【産婦人科】赤ちゃんを産む時や女の人
 ※病院は変わることがあります。※急ぎでない時は、平日（普通の日）に病院へ行ってください。



救急指定病院（急な病気のための病院） どの病気が診られる 医者がいるかは 電話（☎0276-45-7799）してください。
 ●太田記念病院 ☎0276-55-2200 ●本島総合病院 ☎0276-22-7131 ●堀江病院 ☎0276-38-1215
 ●仏太田中央総合病院 ☎0276-37-2378 ●城山病院 ☎0276-46-0311 ●宏愛会第一病院 ☎0277-78-1555

平日夜間急病診療所（内科小児科）（平日（普通の日）の夜に急な病気になった時）
 おおたしほけん かい いいだちやう
 太田市保健センター1階（飯田町818）☎0276-60-3099 ※祝日（特別な休みの日）と年末年始（12月29日～1月3日）は休みです。
 月曜日～土曜日 18:45～21:45 ※時間が変わることがあります。軽い病気の時だけ来て下さい。電話でどの先生（内科小児科）がいるか聞いてください。

休日歯科診療（日曜日、祝日（特別な休みの日）、年末年始（12月29日～1月3日）に歯が痛くなった時）
 おおたにつたし か い し か い かん し や く し ょ
 太田新田歯科医師会館（市役所のとなり）10:00～13:00 ☎0276-45-7320

こくみんけんこうほけんぜい びやういん かね やす ほけん かね き
国民健康保険税（病院のお金を安くする保険のお金）8期は

2026年3月2日（月曜日）までに払ってください。

わからないことを聞くところ： 収納課（市役所2階23番） ☎0276-47-1820

ぎやうせいじやうほう たげんご えつらんさーびす「かたろぐポケット」
行政情報 多言語 閲覧サービス『カタログポケット』

がいこくご こうほう よ こくご
 外国語で 広報おたが 読むことが できます。10か国語あります。

げんご にほんご ご えいご ご かんこくご ご べトナムご たいご こんどご かんたいじ ほんたいじ
 言語：日本語・ポルトガル語・英語・スペイン語・韓国語・ベトナム語・タイ語・インドネシア語・中国語（簡体字・繁体字）



だ かた がいこくごばん ばん ふ れ っ と ごみの出し方の外国語版のパンフレットもあります



せいそうじぎょうか しみんか がいこくじんしみんそうだんまどぐち
「清掃事業課」「市民課」と「外国人市民相談窓口ワンストップセンター」にあります。

ホームページにも 載っています。

げんご にほんご ご そだい ひんもく しよりりようきんいちらんひよう
【言語：日本語・ポルトガル語・スペイン語・中国語・英語・ベトナム語】



かてい しゅうしゅうよていひよう
〈家庭ごみの収集予定表〉



かてい わ かた だ かた
〈家庭ごみの分け方と出し方〉



そだい ひんもく しよりりようきんいちらんひよう
〈粗大ごみ品目および処理料金一覧表〉



Android「Google Play」



わりよう ぶんべつ あぶり 無料「ごみ分別アプリ」



iOS「App Store」



このアプリは、ごみの出し方や 正しい分別方法、収集日を知らせます。

げんご にほんご ご そだい ひんもく しよりりようきんいちらんひよう
【言語：日本語・ポルトガル語・スペイン語・中国語・英語・ベトナム語】

どうが まぜればごみ わければ資源

おおたしこうしき
太田市公式YouTube チャンネル



おおたし こうきょうしせつ しやくしょ ぎょうせいせんたー
太田市の 公共施設（市役所・行政センターなど）では、たばこを 吸っては いけません。建物の
なか ちゅうしゃじょう しきち なか ぜんぶ す がら す
中や 駐車場、敷地の中も 全部です。ごみ（たばこの 吸い殻や ガムなど）を 捨てるのも いけません。



はろーわーく おおた 外国人 出張 行政 相談コーナー

りれきしよ しごと さが ひつよう しよるい つく ひと き
履歴書（仕事を 探すのに 必要な書類）を 作りたい人などは 来てください。

かようび 13:00 ~ 16:00 ※祝日と年末年始は 休みです

ばしよ がいこくじん しみんそうだんまどぐち
場所：外国人 市民相談窓口 ワンストップセンター（太田市役所 1階）

といあわ さき
問合せ先：ハローワークおおた ☎0276-46-8609（43#）



がいこくじん しみんそうだんまどぐち わ ん す と っ ぶ せ ん た - 外国人市民相談窓口ワンストップセンター 市役所1階（ヤマザキショップのとなり）

しやくしよ ぜいきん し けん しよるい だ てつだ きかい つうやく
市役所のこと（税金、市や県のアパート、書類を出すなど）をお手伝いします。機械での通訳もできます。

ようび じかん 曜日・時間	げつようび 月曜日	かようび 火曜日	すいようび 水曜日	もくようび 木曜日	きんようび 金曜日
9:00~11:30	ポルトガル語・英語	スペイン語・中国語		スペイン語・中国語	ポルトガル語・ベトナム語
13:00~16:00	スペイン語・中国語	ポルトガル語・ベトナム語・ハローワークおおた		ポルトガル語・英語	

おんらいんつうやく
オンライン通訳（下の18言語に対応）上の 窓口の 時間に 使うことができます。

ポルトガル語・ベトナム語・英語・フィリピン語・中国語・インドネシア語・スペイン語・ヒンディー語・ネパール語・
韓国語・ミャンマー語・タイ語・フランス語・ロシア語・クメール語・マレーシア語・ウクライナ語・（ベンガル語：相談してください）

しゅっしやうとけ じどうふようてあて ひとり こ そだ せいかつ ほ せいかつ こま そうだん ひと
出生届・児童扶養手当（1人で 子どもを 育てている）・生活保護（生活に とても 困っている）の相談の人

⇒ ⇒ ⇒ 早い時間に 来てください。

〈わからないことを 聞くところ〉太田市役所 国際課・太田市国際交流協会 ☎0276-47-1908・☎0276-48-1001

げつようび きんようび
月曜日～金曜日 8:30～12:00 / 13:00～17:00 ※年末年始（12月29日～1月3日）・祝日は 休みです。



Facebook

おおたし やくしよ こくさいか おおたし こくさいこうりゆうきやうかい 太田市役所 国際課・太田市国際交流協会

おおたし いづかちやう たぶん かきやうせい
〒373-0817 太田市飯塚町 69-3（多文化共生センターおおた内）

☎0276-47-1908 & 0276-48-1001

Email: otaia@mx.city.ota.gunma.jp



ホームページ